

**TÒA ÁN NHÂN DÂN  
HUYỆN V H  
TỈNH SƠN LA**

Bản án số: 99/2021/HSST.  
Ngày: 01 tháng 9 năm 2021

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc Lập - Tự do - Hạnh phúc**

**NHÂN DANH  
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN V H - TỈNH SƠN LA**

***- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:***

***Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa:*** Ông Nguyễn Đăng Quang.

***Các Hội thẩm nhân dân:*** Ông Mùi Văn Huân và ông Quách Công Cầm.

***- Thư ký phiên tòa:*** Bà Hà Thị Hằng Giang – Thư ký Tòa án nhân dân huyện VH, tỉnh Sơn La.

***- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện VH - tỉnh Sơn La tham gia phiên tòa:*** Ông Nguyễn Hương Mạnh - Kiểm sát viên.

Ngày 01 tháng 9 năm 2021, tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện VH, tỉnh Sơn La; Xét xử sơ thẩm vụ án hình sự thụ lý số: 97/2021/TLST- ST ngày 06 tháng 8 năm 2021, theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 100/2021/QĐXXST- HS ngày 16 tháng 8 năm 2021, đối với bị cáo:

**Cứ Thị D**, tên gọi khác: không, sinh năm 1985, tại huyện VH, tỉnh Sơn La. Trú tại: Bản H T, xã VH, huyện VH, tỉnh Sơn La. Giới tính: Nữ, Tôn giáo: không; Đảng phái, đoàn thể: không. Quốc tịch: V Nam, Dân tộc: Mông; Trình độ văn hoá: Không biết chữ; Nghề nghiệp: Trồng trọt; Con ông: Cứ A D (đã chết) và bà Tráng Thị Ph; Bị cáo có chồng: Tráng A Ch, sinh năm 1983, bị cáo có 02 con, con lớn nhất sinh năm 2001, con nhỏ nhất sinh năm 2002.

Tiền án, tiền sự: Không.

Bị cáo bị bắt tạm giữ, tạm giam từ ngày 04/5/2021 đến ngày 02/8/2021 được tại ngoại để điều trị bệnh, có mặt tại phiên tòa.

Người phiên dịch: Ông Sòng A P, địa chỉ: Tiểu khu 10, thị trấn M Ch, huyện M Ch, tỉnh S L. Có mặt.

**NỘI DUNG VỤ ÁN:**

Theo các tài liệu có trong vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Hồi 12 giờ 30 phút ngày 04/5/2021, Tổ công tác Công an huyện VH làm nhiệm vụ tại bản H T, xã VH, huyện VH, tỉnh Sơn La phát hiện nhà Cứ Thị D có tụ tập đông người, nghi vấn liên quan đến tội phạm ma túy. Khi vào nhà kiểm tra, có Mùi Văn C, Mùi Văn T, đều trú tại: bản H T, xã VH, là thợ xây và Sòng A V ở cùng bản H T đang đứng ở sân với Tráng A Tr (con trai D). Cứ Thị D đang ở trong phòng khách, trong bếp có Tráng A M, trước mặt M có một mảnh nilon màu đen,

bên trong đựng 01 viên nén màu hồng, bề mặt có ký hiệu WY. M khai nhận vừa mua của Cú Thị D 02 viên Hồng Phiến với giá 80.000 đồng, đã sử dụng hết một viên, còn một viên bị Tổ công tác công an huyện VH phát hiện thu giữ.

Quá trình điều tra, xác minh và tại phiên tòa Tráng A M và Cú Thị D khai nhận: Khoảng 14 giờ 00 ngày 03/5/2021, Cú Thị D lên đồi thông bản H T để làm, D nhặt được một gói nilon màu xanh, bên trong đựng 28 viên ma túy tổng hợp. D mang gói ma túy về nhà, cho vào một chiếc tất, để trong nhà, mục đích nếu có ai hỏi thì bán lại kiếm lời. 12 giờ 00 ngày 04/5/2021 có Mùi Văn C, Mùi Văn T, đều trú tại: bản H T, xã VH, là thợ xây đang xây nhà cho hàng xóm nhà D. D gọi sang định thuê xây bếp cho D. Sau đó, có Tráng A M và Sòng A V ở cùng bản H T đến chơi. Tráng A M vào phòng khách gặp D, hỏi mua thì được D bán cho 02 viên Hồng Phiến với giá 80.000 đồng. Bán ma túy xong, D ngồi làm việc tại phòng khách. Lúc này, Mùi Văn C, Mùi Văn T và Sòng A V đang chơi ở ngoài sân. Tráng A M mua được ma túy thì tự ý đi vào bếp nhà D, lấy 01 viên ma túy ra sử dụng. Còn lại 01 viên chưa kịp sử dụng thì bị Tổ công tác công an huyện vào phát hiện bắt quả tang, thu giữ viên ma túy còn lại. Căn cứ vào lời khai của Tráng A M (đã mua ma túy của Cú Thị D để sử dụng). Cơ quan điều tra tiến hành khám xét khẩn cấp nơi ở của Cú Thị D, phát hiện thu giữ trên sàn nhà, trong phòng ngủ của D 01 chiếc tất có hoa văn màu trắng, xanh bên trong đựng 01 túi nilon màu xanh chứa 26 viên nén màu hồng, trên bề mặt có ký hiệu chữ WY, D khai nhận đó là Hồng Phiến tàng trữ để bán lại kiếm lời. D cũng thừa nhận đã bán cho Tráng A M 02 viên Hồng Phiến, với giá 80.000 đồng, đồng thời giao nộp số tiền trên cho Tổ công tác công an huyện VH. Tổ công tác công an huyện VH đã lập biên bản bắt người phạm tội quả tang, thu giữ số vật chứng trên cùng với 01 mảnh giấy bạc đã bị đốt cháy, 01 chai nhựa màu trắng trên thân có gắn một ống tre, 01 chiếc bật lửa màu xanh và dẫn giải Cú Thị D và Tráng A M về Cơ quan điều tra công an huyện VH để xử lý.

Cơ quan điều tra xác định, Mùi Văn C, Mùi Văn T và Sòng A V không biết và không liên quan đến hành vi cất giấu trái phép ma túy của Tráng A M, hành vi bán trái phép chất của Cú Thị D, nên không đặt vấn đề xử lý.

Cơ quan điều tra xác định, Tráng A M chưa có tiền án, tiền sự, tàng trữ khối lượng ma túy 0,091 gam Methamphetamine, chưa đủ yếu tố cấu thành tội Tàng trữ trái phép chất ma túy, nên không đặt vấn đề xử lý về hình sự. Ngày 16/7/2021 Cơ quan điều tra Công an huyện VH đã quyết định xử phạt vi phạm hành chính đối với hành vi Tàng trữ trái phép chất ma túy của Tráng A M.

Cơ quan điều tra xác định, Cú Thị D không biết, không đồng ý cho Tráng A M sử dụng trái phép chất ma túy tại nơi ở của Cú Thị D, nên không đặt vấn đề xử lý hành vi Chứa chấp việc sử dụng trái phép chất ma túy đối với D.

Cùng ngày, Cơ quan CSĐT Công an huyện VH đã tiến hành mở niêm phong, cân tịnh xác định khối lượng các viên nén màu hồng thu giữ của Tráng A M và Cú Thị D, xác định được:

- 01 viên nén màu hồng thu giữ của Tráng A M có khối lượng 0,09 gam, lấy toàn bộ làm mẫu gửi giám định, ký hiệu “M”.

- 26 viên nén màu hồng thu giữ của Cù Thị D có khối lượng 2,7 gam, lấy 05 viên làm mẫu gửi giám định, ký hiệu “D”.

Tại kết luận giám định số: 935 ngày 06/5/2021 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Sơn La đã kết luận: “*Mẫu giám định ký hiệu M, D đều là ma túy, loại Methamphetamine, M = 0,091 gam, D = 0,56 gam. Tổng khối lượng ma túy thu giữ là 2,791 gam Methamphetamine. Hoàn lại đối tượng giám định: Không*”.

Cáo trạng số 65/CT-VKS ngày 05/8/2021 của Viện kiểm sát nhân dân huyện VH, truy tố Cù Thị D về tội: Mua bán trái phép chất ma túy theo khoản 1 Điều 251 của BLHS. Tại phiên tòa, kiểm sát viên đề nghị HĐXX xem xét: Tuyên bố Cù Thị D phạm tội Mua bán trái phép chất ma túy.

\*Áp dụng khoản 1 điều 251, điểm s khoản 1, khoản 2 điều 51 BLHS. Xử phạt Cù Thị D từ 36 đến 42 tháng tù, trừ đi thời gian bị tạm giữ, tạm giam. Không đề nghị áp dụng phạt bổ sung đối với bị cáo.

Áp dụng điều 47 BLHS, điều 106 BLTTHS: Tịch thu để tiêu hủy 01 phong bì niêm phong bên trong đựng 2,14 gam Methamphetamine, 02 phong bì niêm phong cũ + 01 chiếc tất chân + 01 túi nilon màu xanh + mảnh nilon màu đen; 02 phong bì niêm phong bên trong đựng que thử ma túy đối với Tráng A M và Cù Thị D; 01 mảnh giấy bạc đã bị đốt cháy; 01 chiếc bật lửa ga màu xanh đã qua sử dụng; 01 chai nhựa màu trắng trên thân có gắn một ống tre;

Tịch thu sung Ngân sách nhà nước số tiền 80.000 đồng thu lời bất chính, do phạm tội mà có.

Bị cáo chịu án phí HSST.

Bị cáo ý kiến: Nhất trí với quan điểm truy tố của Viện kiểm sát, đề nghị HĐXX xem xét cho bị cáo được hưởng mức án thấp nhất.

#### **NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:**

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1]. Ngày 04/5/2021 Tráng A M đang sử dụng trái phép chất ma túy tại nhà Cù Thị D thì bị phát hiện, thu giữ 01 viên Methamphetamine khối lượng 0,091 gam. Tráng A M khai đã được Cù Thị D bán cho 02 viên ma túy tổng hợp (Methamphetamine) với giá 80.000. Khám xét nơi ở của Cù Thị D, thu giữ được 26 viên Methamphetamine, D khai đã nhặt được mang về cất giấu, mục đích bán lại kiếm lời. Như vậy, Cù Thị D đã tàng trữ trái phép tổng khối lượng 0,091 + 2,7 = 2,791 gam Methamphetamine, mục đích để bán lại kiếm lời. Đã đủ yếu tố cấu thành tội Mua bán trái phép chất ma túy, quy định tại khoản 1 điều 251 BLHS.

[2]. *Tính chất hành vi của bị cáo:* Hành vi phạm tội của bị cáo là nghiêm trọng, làm lây lan và phát sinh tệ nạn ma túy, xâm hại đến chế độ độc quyền quản lý của Nhà nước về các chất ma túy, nguyên nhân phát sinh tội phạm khác, gây mất trật tự an toàn xã hội tại địa phương. Bị cáo vì hám lời, đã tàng trữ ma túy để

bán lại thu lợi bất chính, do vậy cần có mức hình phạt tù tương xứng đối với bị cáo nhằm răn đe, giáo dục phòng ngừa chung, cải tạo thành người có ích.

[3]. Về hành vi, Quyết định tố tụng của Điều tra viên, Cơ quan điều tra Công an huyện VH, Kiểm sát viên Viện kiểm sát nhân dân huyện VH, tỉnh Sơn La trong qua trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục Tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp. Do vậy, việc khởi tố, truy tố của CQĐT và VKS là đúng người, đúng tội, đúng pháp luật. Phù hợp với các tài liệu, chứng cứ có trong hồ sơ vụ án và lời khai của bị cáo tại phiên tòa.

[4]. *Về tình tiết giảm nhẹ TNHS*: Quá trình điều tra tại phiên tòa bị cáo thành khẩn khai báo, là người dân tộc thiểu số trình độ nhận thức hạn chế, nên được hưởng tình tiết giảm nhẹ quy định tại điểm s khoản 1, khoản 2 điều 51 BLHS.

[5]. *Về phạt bổ sung*: Xét thấy bị cáo không có tài sản có giá trị, không có khả năng thi hành, do vậy, không áp dụng phạt bổ sung đối với bị cáo.

[6]. *Đối với nguồn gốc số ma túy*: Bị cáo khai đã nhặt số ma túy trên đồi thông bản H T. Cơ quan CSĐT không có căn cứ xác định được nguồn gốc, không xử lý trong vụ án này, cần chấp nhận.

[7]. Đối với Mùi Văn C, Mùi Văn T và Sòng A V, Cơ quan điều tra xác minh, đều không biết và không liên quan đến hành vi cất giấu trái phép ma túy của Tráng A M, hành vi bán trái phép chất ma túy của Cự Thị D, nên không đặt vấn đề xử lý, là có căn cứ, được chấp nhận.

[8]. Tráng A M chưa có tiền án, tiền sự, tàng trữ khối lượng ma túy 0,091 gam Methamphetamine, chưa đủ yếu tố cấu thành tội Tàng trữ trái phép chất ma túy, CQĐT không đặt vấn đề xử lý về hình sự, đã quyết định xử phạt vi phạm hành chính về hành vi Tàng trữ trái phép chất ma túy của Tráng A M là đúng quy định của pháp luật.

[9]. Việc Tráng A M sử dụng trái phép chất ma túy trong bếp nhà Cự Thị D. Cơ quan điều tra xác minh, Cự Thị D không biết, không đồng ý cho Tráng A M sử dụng trái phép chất ma túy tại nơi ở của mình. Do vậy, nên không đặt vấn đề xử lý hình sự tội Chứa chấp việc sử dụng trái phép chất ma túy đối với D là phù hợp.

[10]. *Về vật chứng của vụ án*: 01 phong bì niêm phong bên trong đựng 2,14 gam Methamphetamine, 02 phong bì niêm phong cũ + 01 chiếc tất chân + 01 túi nilon màu xanh + mảnh nilon màu đen; 02 phong bì niêm phong bên trong đựng que thử ma túy đối với Tráng A M và Cự Thị D; 01 mảnh giấy bạc đã bị đốt cháy; 01 chiếc bật lửa ga màu xanh đã qua sử dụng; 01 chai nhựa màu trắng trên thân có gắn một ống tre là những vật bị cầm lưu hành hoặc không còn giá trị sử dụng, cần tuyên tịch thu tiêu hủy.

Số tiền 80.000 đồng thu của bị cáo, là tiền thu lợi bất chính, do phạm tội mà có, cần tịch thu sung Ngân sách nhà nước.

[11]. *Về án phí*: Bị cáo phạm tội, phải chịu án hình sự sơ thẩm theo luật định.

*Vì các lẽ trên,*

**QUYẾT ĐỊNH:**

Căn cứ khoản 1 Điều 251, điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51 Bộ luật Hình sự.

1. Tuyên bố bị cáo Cù Thị D phạm tội: Mua bán trái phép chất ma túy. Xử phạt bị cáo 36 (Ba sáu) tháng tù. Thời hạn chấp hành hình phạt tù được tính từ ngày nhập trại chấp hành án, trừ đi thời gian bị tạm giữ, tạm giam từ ngày 04/5/2021 đến ngày 02/8/2021.

Không áp dụng phạt bổ sung đối với bị cáo.

2. Về vật chứng vụ án: Căn cứ điểm a, b, c khoản 1 Điều 47 Bộ luật Hình sự. Điểm a, b, c khoản 2 Điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự:

+ Tuyên tịch thu để tiêu hủy: 01 phong bì niêm phong bên trong đựng 2,14 gam Methamphetamine, 02 phong bì niêm phong cũ + 01 chiếc tất chân + 01 túi nilon màu xanh + mảnh nilon màu đen; 02 phong bì niêm phong bên trong đựng que thử ma túy đối với Tráng A M và Cù Thị D; 01 mảnh giấy bạc đã bị đốt cháy; 01 chiếc bật lửa ga màu xanh đã qua sử dụng; 01 chai nhựa màu trắng trên thân có gắn một ống tre.

+ Tịch thu sung Ngân sách nhà nước: Số tiền 80.000 đồng thu của bị cáo.

Theo biên bản giao nhận vật chứng số 93/BBVC –CCTHA, ngày 11 tháng 8 năm 2021 của Chi cục Thi hành án dân sự huyện VH.

3. Về án phí: Căn cứ khoản 2 Điều 136 Bộ luật tố tụng hình sự, điểm a khoản 1 Điều 23 Nghị quyết 326/2016/UBTVQH về án phí, lệ phí Tòa án, bị cáo chịu 200.000 đồng án phí hình sự sơ thẩm.

4. Về quyền kháng cáo: Bị cáo có quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án./.

**THÀNH VIÊN HỘI ĐỒNG XÉT XỬ**

**THẨM PHÁN  
CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

**Nguyễn Đăng Quang**

**Nơi nhận:**

- TA tỉnh;
- VKS huyện;
- Công an huyện;
- Trại giam;
- THA hình sự;
- THA dân sự;
- Bị cáo;
- Sở Tư pháp;
- Lưu án văn;
- Lưu hồ sơ.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM  
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

**Nguyễn Đăng Quang**





























**Nơi nhận:**

- Tòa án ND tỉnh;
- VKSND huyện;
- Công an;
- Trại giam;
- THA hình sự;
- THA dân sự;
- Bị cáo;
- Sở Tư pháp;
- Lưu án văn;
- Lưu hồ sơ.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM  
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**